

## Prenumerata:

kwartalnie 60000 m.

miesięcznie 20000 m.

numer poj. 10000 m.

**ZIEMIA WŁODAŃSKA****ORGAN SAMORZĄDOWO-SPOŁECZNY**

## Cena ogłoszeń:

1/2 str. na ostalniej  
stron. 30000 m., na  
przedostat. 25000  
Drobne ogłoszenie  
od wyrazu 1000 mb.

Wychodzi 1 i 15 każdego miesiąca.

Adres Redakcji i Administracji: Sejmik Powiatowy we Włodawie.

**W Odpowiedzi ukraińskiemu postowi Wasyńczukowi.**

W dniu 17 października r. b. w dyskusji nad sprawozdaniem Prezydenta Ministrów przysłuchiwałem się mowom poselskim; atoli najbardziej uderzyło mnie mowa ukraińskiego posła Wasyńczuka.

Posel Wasyńczuk w swojej mowie wydał walękę polskiemu społeczeństwu. Mówił wiele kłamstw i oszczerstw pod adresem polskiego Rządu. W imieniu Podlasia i Chełmszczyzny posel Wasyńczuk mówił, że Polski Rząd nie daje szkół ukraińskich rzekomym ukrańcom na Podlasiu i Chełmszczyźnie, następnie narzekał, iż jechała do Włodawy trupa artystyczna, która jakoby jest znana w całej Anglii, Francji, Włoszech no i w Ameryce.

Ma to być trup artystyczna, która się sławi na całej kuli ziemskiej, albowiem Polacy jedynie są tacy ograniczeni, iż nie poznali się na artyzmie ukraińskiej trupy; niestety zaczęli upatrywać, iż tak sławna trupa „ukraińska” nosi miano rosyjskie bolszewickie mimo pobliżowości polskich władz artyści-bolszewicy znaleźli się w Brześciu w więzieniu.

Byłem wówczas we Włodawie, gdzie mnie nasze władze policyjne opowiadały iż mniemani artyści jakiś czas jeździli po kresach z bolszewickimi paszportami. Kadni artyści. Niema co.

Posel Wasyńczuk, który składał przysięgę na wierność Rzeczypospolitej i Jej całości sprowadza bolszewików, aby Polskę rozsadzać. A Ty chłopie polski, który cierpiełaś na terenach Podlasko-Chełmskich za czasów caratu rosyjskiego i okupacji niemieckiej, co na to powiesz? Czy twoja krew przelana pod twemi świątyniami 1874 i 1875 roku ma pójść na marne? Czy szlaki syberyjskie, które są zasłane twemi trupami za wiarę i polskość mają być zdeptane przez agitatorów ukraińskich? Ci kaci, którzy ongiś lali twą serdeczną krew i chcieli ci włożyć w twe polskie serce i duszę moskwydzim; z chwilą powstania Ojczyzny Polskiej zaprzysięgli się z wrogami Polski, z niemcami i bolszewikami, aby Polskę zgubić a ciebie mój bracie przerobić na z bolszewiczalego ukrańca. Apeluję do Was, bracia chłopci prawostawni, nie dajcie się wziąć na plewy ukrańsko-niemieckich agitatorów, którzy poszli wraz z żydami, aby Was usidlać. Obiecywali Wam łote góry przy wyborach, a teraz Wam chcą dać rewolucję a rozlew bratniej krwi.

Niech powstanie jeden okrzyk na Podlasiu i Chełmszczyźnie.

Prez. z niemiecko-ukraińskimi burzycielami

Chłop z Podlasia.

Józef Błyszko sz senator.

**Szkoła -- dom**

Mylne jest zdanie większej części naszej ludności, że szkoła jest jedynie częścią oświatową. Przeciż, jeżeli chcemy dobrze z wychować dziecko, musimy stale czujnie mieć nad nim oko. Sama szkoła nie robi nic, jeżeli nie pomoże jej rodzinne całe otoczenie. Zanim dziecko oddamy do szkoły, przebywa ono sporo lat pod opieką rodziców. Ta opieka może być dobra lub zła. Stąd potrzeba uczenia ludzi, jak mają się z dziećmi obchodzić. Ileż to tych maleństw umiera przedwcześnie, ile zdobywa w wieku przedszkolnym nagi, których później przez całe życie nie wypelnisz! Czy możemy na to patrzeć spokojnie? Czy nie dyktuje nam sumienie, że tu trzeba iść z pomocą i radą rozumną. Ogromna jest dziedzin wychowania przedszkolnego... Ogromna krywdza dzieje się Narodowi z powodu niedbalstwa w tych rzeczach. Pomyślmy tylko, ileż to dzieci niema nawet niedbalej opieki rodzicielskiej, ileż to od chwili otworzenia oczu na świat Bóży nie może zawnie troski sercowej matki, nie wie co to jest dobroć ludzkiego serca, nie wie co to jest współczucie i piecza. Czy możemy się spodziewać, że z nich wyrosną obywatela, co będą kochali Polskę i bliźniego, co będą gotowi poświęcić siebie dla Boga i Ojczyzny? Miłość uczymy sercem i poświęceniem, przykładem i troską, bo ona idzie od serca w serce, z duszy w duszę. Gdy żalujemy opieki i troski dzieciom, żalujemy jej Narodowi naszemu. Weźmy pod uwagę szkołę naszą. Mało dać na nią pieniądze, mało posyłać dzieci do niej. Trzeba wiedzieć, jak dzieci są wychowywane, trzeba interesować się pracą nauczyciela, pomagać mu, zaopiekować się jego losem, aby mógł ze swobodną głową myśleć o dobrem wykonywaniu swojego zadania. To zadanie jest bardzo trudne i odpowiedzialne. Zeby mu sprostać, nauczyciel winien ciągle sam się uczyć, rozwijać duchowo — bo na duszę innych ludzi, nie tyle wpływa to, co jest w nas gotowe, nasza

wiedza, nasza umiejętność, ile nasza siła żywota, nasza wewnętrzna, siła ciągłego rozwijania się duszy człowieka, ciągłe a wyteżonej pracy nad sobą. Najsilniej porywają ludzi ci, którzy sami są porwani wewnętrznie przez święty ogień zapału dla rzeczy wielkich. Stąd każdy, który dba o dzieci swoje, winien się starać, by ten, kto im będzie wskazywał pierwszą drogę oświaty, mógł iść po niej z nimi obozo i radośnie, mógł się nie bać trudu, mógł się zdobyć na spokojną i mocną cierpliwość silnego człowieka. Wieg też w imię tego, wszyscy winni się stać, z rozumu i serca, przyjaciółmi nauczycielstwa polskiego, szczególnieji tego, które na zaniedbanych pustkowiach kulturalnych karczując niezoraną głębię oświaty ludowej. Niech będzie błogosławione imię jego, gdy z poświęceniem pielęgnuje młode latorośle wolnej Polski.

Jan Ignaszewski  
naucz. kier. w Kodeńcu.

## Naprawa Skarbu.

P. minister skarbu złożył sejmowi poniższe uzasadnienie projektu ustawy o zastosowaniu stałej jednostki podatkowej do obliczenia danin i niektórych innych dochodów publicznych.

Stale od lat kilku zwiększający się spadek wartości marki polskiej, pozbawił ją niemal doścześnie charakteru, miernika pieniężnego.

Jednym z następstw tego zjawiska jest niemożność otrzymywania danin publicznych, opłat za świadczenia, grzywien i t. p. uiszczanych w markach w rzeczywistości ich wysokości, zamierzonej i uchwalonej przez ciała prawodawcze. Dalszem następstwem jest niemożność zestawienia budżetu w markach, bowiem marka po stronie dochodów kurczy się, po stronie zaś rozchodów jest stale pomnażana.

Kiedy jeszcze spadek marki był względnie

umiarkowany, ministerjum skarbu czyniło wszelkie usiłowania celem ustalenia jej wartości i spodziawało się osiągnąć ten rezultat przez zrównoważenie dochodów z rozchodami za pomocą powiększenia dochodów i zmniejszenia wydatków. Byłoby to możliwe, gdyby zwiększenie dochodów a jednocześnie zmniejszenie wydatków mogło nastąpić w ciągu bardzo krótkiego czasu.

Dochody miałyby stać się odrazu tak wielkie, aby było można doraznie zaniechać za zdłużania się skarbu państwa w P. K. K. P., jednocześnie zaś wydatki należałoby również doraznie ograniczyć.

O ile jedno i drugie jest możliwe do osiągnięcia — może nastąpić tylko w ciągu kilku miesięcy. Podczas tego okresu nawet najbardziej powiększone dochody obliczone w markach, bardzo szybko muszą topnieć wraz ze spadkiem marki.

Starano się temu zapobiedz za pomocą wprowadzenia systemu wykładników w niektórych daninach publicznych (w podatku gruntowym i budynkowym, dochodowym, spadkowym), przez udzielenie radzie ministrów, lub właściwym ministrom prawa podwyższania podatków spożywczych, opłat stęplowych, taryf kolejowych i pocztowych, częściowo również przez wprowadzenie 10 proc. kar miesięcznych za opóźnienie w uiszczaniu danin.

Wobec nieslychanie szybkiego spadku wartości marki, wszystkie te środki nie mogą doprowadzić do utrzymania dochodów publicznych na poziomie odpowiadających pierwotnym założeniom.

Następujące obliczenia stanowią ilustrację tego co wyżej powiedziane.

1) Ustawą z dnia 15 czerwca 1923 r. wyrównano stawki podatku gruntowego do norm odpowiadających, mniej więcej, stopie obciążenia przedwojennego, przez stokrotne powiększenie kwoty państwowych podatków państwowych. Ogólna kwota podatku, po stokrotnem powiększeniu z uwzględnieniem regresji dla drobnej własności

odkupić musieli śmiałość swoją, w obronie świętości cerkwi i ich sumienia.

W 1875 roku, 3 roty piechoty i 200 kozaków nawracało tu na prawosławie. Wojsko postojem wyrznęło woły, wyciągało pieniądze i pożarło zaboby włościan. Odebrało im zdrowie katowaniem i zapędzaniem do robót ciężkich w wielkie mrozy. Zbili zniszczyli gospodarstwa i odeszli, obciążając przyjąć na jesień powtórnie. Więzienia też zapelnili parafjanie Kodeńca i do Rosji bardzo wielu ich zostało wysłanych, z tych jednak zanotowany jest tylko jeden Mikołaj Łopacjuk.

Lakie same apostołstwo prawosławia i przesładowanie za wiarę nawiedziło parafje: Uhrusk, Olubicze, Sosnowice, Rółanka, Wereszczyn, Wereszczyńska Wole, Kolę, Hańsk, Horosytye. Wołoską — Wole, Dotholiska, Kolechowice, Dejno, Motwice, Nosyń Wytyczno. Parafje te poniosły ogromne straty materialne przeszło 100 unitów do głębokiej Rosji wysłanych zostało, kilkunastu męczenników skonało od batów lub w więzieniu lecz żaden unita nie skalał ręki swojej i sumienia dobrowolnym podpisem na prawosławie

## Z minionych dni.

W powyższej rubryce będziemy umieszczać wypadki i zdarzenia zasłe przed laty na terenie Włodawskiego powiatu. Znajdu tu pomieszczenie wspomnienia dawnych lat opisy męczeństwa unitów, bojów toczonych o niepodległość, wspomnienia historyczne o miejscowości oraz przeżycia z czasów wielkiej wojny. Na początek umieszczamy wyjątki z książki, wydanej przez ks. Józefa Pruszkowskiego p. t. „Martyrologium”.

REDAKCYJA.

(dokończenie).

### PARAFJA KODENIEC (2.600 dusz).

Gdy w 1873 r. przybył do Kodeńca proboszcz, odstępca wiary galicianin Jozafat U... i ten zaraz wyrzucił począł z cerkwi wszystkie dawne unickie świętości, i odprawił liturgję prawosławną, parafjanie wyrzucili go z cerkwi i probostwa. Naczelnik Tur mścił się srodze za ten postępek parafjan, więzieniem, kontrubucją i innymi karami

## Czytajcie i rozpowszechniajcie „Ziemie Włodawską”!

rolnej, winna była stanowić około 430 miliardów marek.

Suma ta w dobie uchwalenia podwyżki odpowiadała wartości około 53 milionów franków (po 8.000 mk. za frank). Pierwsza rata podatku gruntowego w roku bieżącym wpłynęła w okresie od 15 sierpnia do 15 września, a z 10 proc. karą wpływa jeszcze obecnie.

Przy przeciętnym kursie franka w okresie płatności podatku (53 775 mk za franka) pierwsza rata w kwocie 215 milionów marek odpowiadała 4 milionom franków gdy tymczasem skarb winien był otrzymać 26<sup>1</sup>/<sub>2</sub> miliona franków. Obliczony na zasadzie art. 9 ustawy z 15-go czerwca r. b. wykładnik podwyżki dla drugiej raty podatku gruntowego wynosi tylko 1,1, a zatem druga rata stanowić może we frankach 2,365 000 franków licząc kurs franka po 100 000 mk.

Gdyby nawet wykładnik był obliczony nie na zasadzie stosunku przeciętnych cen hurtowych w marcu 1923 r. do przeciętnych cen hurtowych w półroczu kalendarzowym, poprzedzającym półroczec płatności raty, jak tego żąda art. 9, ale, zgodnie z projektem rządowym, na zasadzie stosunku cen żyta w drugim półroczu, poprzedzającym półroczec płatności raty, to wskaźnik dla drugiego półroczu r. b. wypadłby 5,15 (cena cent. metr żyta w drugim półroczu 1922 r. była 24,333 mk., a w pierwszym półroczu 1923 r. — 125 300 mk.) czyli skarb państwa również nie otrzymałby podatku gruntowego w kwocie, odpowiadającej zamierzeniom ustawy z dn. 15 czerwca r. b. (zamiast 53 milionów otrzymałby 16 milionów franków).

2) Obliczony w markach na zasadzie skali, podanej w art 7 ustawy z 9 marca r. b., podatek dochodowy od dochodów fundowanych roku 1922 wynosił w okrągłej sumie, wraz z zaległościami

200 miliardów marek. suma ta powinna odpowiadać 133 milionom franków, gdyż przeciętny kurs franka w roku 1922 stanowił 1 532 mk za franka. Na poczet tego podatku do 31 sierpnia r. b. wpłynęło 100 miliardów marek, które wynoszą według przeciętnego kursu franka w okresie pierwszych ośmiu miesięcy r. b. (17.400 marek za 1 franka) — 5,750 000 franków. Zastosowany do drugiej raty podatku dochodowego płatnej do końca października r. b. wykładnik podwyżki obliczony na zasadzie art. 22 ustawy z dn. 9 marca r. b. wynosi 7. W przypuszczeniu, że cała druga rata wpłynęła przed 1 listopada r. b. powinna ona stanowić 700 miliardów marek, co może uczynić według kursu 100 000 mk za 1 franka — 7 milionów franków, razem tedy podatku dochodowego od dochodów fundowanych roku 1922 wpłynę do skarbu państwa 12 750 000 franków zamiast 133 milionów.

3) W dziedzinie podatków pośrednich i artykułów monopolowych nie można było z powodu nagłych spadków marki uchwycić dochodów w tej wysokości, jaka była zamierzona. Zanim bowiem nastąpiły decyzje kierowniczych czynników, zanim je opublikowano i w życie wprowadzono, wysokość podatku, przeliczonego na franki złote, odbiegało o 30 proc., a czasem i znacznie więcej od sumy, ja winna była wpłynąć. Jako przykład służyć może podwyżka podatku od spirytusu uchwala przed 10 dniami na sto tysięcy marek od litra, co odpowiadało 2 frankom. Obecnie, kiedy podwyżka w życie jeszcze nie weszła, stopa ta odpowiada 1,15 franka.

Poniższe zestawienie wykazuje dochód we frankach z podatków pośrednich w takich sumach, jakiego osiągnięto, gdyby te podatki były zwaloryzowane, oraz dochód rzeczywisty we frankach,

W tej części Martyrologium podaliśmy imiona i nazwiska około 100 osób męczenników, mężczyzn kobiet i młodzieży, zamordowanych za wiarę Sw. Nadto dwie osoby z dwójkiem dzieci dobrowolnie spaliły się w obronie wiary, a przed bojaźnią zbrodniczej szchizmy i katuszy kozackich

Około 260-ciu osób podaliśmy imiona i nazwiska prześladowanych za wiarę Sw. których tyranii rosyjscy, nie mogąc nakłonić do odszczerpienia zniszczyli im ich mienie, mścili się nad nimi okrutną męką batożenia, oblanych krwią wrzucali do więzień w Brześciu, Białej, Siedlcach, Sokolowie Radzynie, Janowie. Lecz gdy po kilku latach znęcania się na nimi, przepędzania z jednego więzienia do drugiego, nie przyjęli szchizmy, wywiezieni zostali w głąb Rosji, gdzie dokonali w nędzy śmiercią nieustraszonych wznawców wiary W 1905. roku ogłoszonej tolerancji religijnej, bardzo ich nie wielu powróciło do kraju, reszta pomarła w Rosji.

Okażalo się w tym czasie, jak to stwierdził ś p ks. biskup Jaczewski, w czasie swoich pasterskich wizyt, że wymienione w naszym „Martyro-

logium” osoby wywiezione do Rosji w liczbie 260-ciu, to tylko 10-ta część zapisanych z obszaru Podlasia, jak również i 10-ta część zaledwie historii wszystkich udręczeni męczenników, jakie zebraliśmy i zapisali w naszym „Martyrologium”.

Więc wobec takiego zdania ś p. Paslerza, nikt chyba nas nie posiadzi o dowolne autorstwo faktów, lub przesadę w opisanej grozie ucisku, wywartego przez dowódców tej tak zwanej ekspedycji karnej na unitów, a rzeczywistych misjonarzy carskiego prawosławia.

I w tej 10-tej części „Martyrologium” my sami z umysłu opuścili wiele skandalicznych i bezbożnych historii, gdyż często gubiła się znękana zbrodniami myśl nasza, drętwiała ręka do ujęcia pióra, oraz uczucie wstydu i oburzenia nie pozwalało nam przestąpić granicy zakreślonej w poważnej publikacji, gdyśmy słuchali opowiadań unitów, lub czytali ich notatki o niesłychanych zbrodniach wyuzdanych kozaków, którym starszyna i dowódcy misji cesarskiej nietylko wszelką zostawiali swobodę, lecz i pochwalali ich zwierzęce instynty prawosławiem nie okiełzane.

## Zestawienie podatków pośrednich.

Podatek od:	Konsumcja 1-go półr. 1918 roku	Stawka podatku we frankach	Winno wpłynąć we frankach	Rzecz. wpłyn we frankach
Spirytusu	25,000,000 lit.	2	50,000 000	20,584,8
Wina mus.	40,000 but.	1	40 000	194,9
Wina zwykłe	10% od ceny sprzed		196 000	196
Piwa	950,000 hl.	2	1,900,000	1 278
Cukru	107 000 tonn	250	26,750,000	8,250,4
Drożdży	28 000 ctr	30	840 000	371,5
Węgla	5 do 40% od ceny sprzed.		5,638,000	5,639,8
Oleju — benzyny	8 000 tonn	57		
"    nafty	60,000 "	28,5	3,000,000	1,027,9
"    inne	90,000 "	10		
Zapałek	290,000,000 pud	0,01	2,900,000	1,022,3
Kwasu oct.	500,000 klg	0,3	150,000	112,8
Soli	15,000 tonn	100	1,500,000	144,2
Patentów			1,200 000	519,3
Odsetki, zwłoki, kary, zaległ			1,200,000	246,6
RAZEM:			94,155,000	39,587,8
MONOPOLE:				
Solny			11,626 000	3 349,8
Tytoniowy			20,000,000	17 097,2
OGÓŁEM:			125,781,000	50,034,8

4) Ze wprowadzone ustawą z dnia 9 marca r. b. o karach, odsetki w kwocie 10 proc. miesięcznie nie chronią skarbu państwa od strat, ponoszonych z powodu waloryzacji podatków, świadczą przykład następujący:

X winien był zapłacić w marcu r. b. 500.000 mk. podatku. Suma ta, według kursu 2 marca r. b. stanowiła 61 franków. Zapłacił za zaległy podatek w sierpniu wraz z odsetkami za 5 miesięcy 750.000 mk., czyli 19 franków zamiast 61 franków.

Nie będzie więc przesadą twierdzenie, że wobec chronicznego i szybkiego spadku marki, skarb państwa otrzymuje w dochodach jedną czwartą część tej sumy, na którą liczył, że różnica będzie coraz większa w miarę szybszego deprecjonowania się marki, wywołanego wciąż rosnącą inflacją na potrzeby pokrycia deficytu i że stosowane od czasu do czasu wykładniki nie mogą złu zapobiedz.

Dopóki nie będzie mogła nastąpić stabilizacja marki przez natychmiastowe przerwanie jej drukowanie, jedynym środkiem, najba dziej zbliżającym markę dochodową do marki rozchodowej, jest wprowadzenie do opłacania danin oraz nie których innych dochodów publicznych nie wy-

mierzonych w stosunku procentowym do podstawy wymiaru, stałej jednostki podatkowej, którą marka by dalej nie może.

W istocie swej stała jednostka podatkowa nie będzie niczem, jak konsekwentnym rozszerzeniem stosowania wykładników, z tą jednak różnicą, że wykładnik stosuje się ryczałtowo w znacznych odstępach czasu, a jednostka podatkowa spadała na szybsze i ściślejsze uchwylenie spadku marki.

Budżetowanie dochodów przy stosowaniu wykładników jest zgoła niemożliwe, bo niepodobna przewidzieć wysokości wykładników w następnym roku budżetowym, obliczanie zaś przeszłych wpływów w jednostce stałej może dać po stronie dochodowej budżetu liczby najbardziej do rzeczywistości zbliżone.

Proponując wprowadzenie stałej jednostki podatkowej, ministerjum skarbu zdaje sobie sprawę z tego, że jest to środek czasowy, który nie zastąpi stabilizowanego pieniądza własnego. Środek ten winien być stosowany tylko w okresie przejściowym, t j. do tego czasu, dopóki zrównanie rozchodów z dochodami nie stanie się faktem dokonanym, pokrywanie zaś deficytu budżetowego papierową marką okaże się zbędne.

WŁADYSŁAW SOBIESZCZAŃSKI  
inżynier - rolnik

## Uprawa roli narzędziami.

Uprawa roli narzędziami, czyli tak zwana mechaniczna uprawa stosuje się w rolnictwie wszędzie od niepiątych czasów. Każdemu wiadomo, że ziemia, by wydała należyty o-

dziej roślin uprawnych; musi być przed ich siewem spulchnioną zoraną lub zabronowaną i t. d. to jest odpowiednio uprawioną narzędziami.

Lecz dotąd nie każdy z rolników zdaje sobie należycie sprawę, jak wielkie ma znaczenie taka uprawa roli narzędziami, czyli mechaniczna uprawa, dla życia i rozwoju roślin uprawnych. Nietylko bowiem trzeba obficie nawozić ziemię, stosować te lub inne nawozy, trzeba również

nmieć dobrze ją uprawić narzędziami. Musimy przyznać, że większość rolników u nas nie przywiązuje należytej wagi do dobrego wykonania uprawy roli narzędziami, sądząc, że wystarczy dobre wynawożenie obornikiem i jakakolwiek jedena lub dwie orki z bronowaniem, często przytem zrobieniem nie zupełnie w porę. Przytem większa część drobnych rolników stosuje tu pewien szablon, to jest, nie zdając sobie sprawy z potrzeby tej lub innej czynności uprawy, robi zawsze jedne i te same roboty, to co robiło się w roku poprzednim, w taki sam sposób wykonuje się i w roku bieżącym. Gdzie jak gdzie, ale w uprawie roli szablonu stosować nie wolno. Stan roli podlega ciągłym zmianom. Pod wpływem powietrza, wody, ciepła, mrozu w roli odbywają się liczne działania sił przyrody, tak zwane procesy fizyczne i chemiczne, procesy wietrzenia składowych części gleby.

Oprócz wymienionych procesów fizycznych, chemicznych, w roli wre życie niezliczonych drobnitkich niewidzialnych gołym okiem istot żyjących, zwanych drobnoustrojami. Ostatnie żyjąc w glebie w ogromnej ilości, wykonują w niej bardzo ważne czynności, przygotowując pokarmy dla życia roślin przez rozkład znajdujących się w glebie resztek ciał roślinnych i zwierzęcych, obornika, bądź pomagając innym drobnoustrojom w takiejże pracy.

W rezultacie powyższych procesów fizycznych chemicznych i życia drobnoustrojów wytwarzają się w glebie niezbędne dla życia roślin pokarmy mineralne tak zwane sole, jako-to sole azotu, potasu, fosforu, wapnia i inne, wytwarzają się niezbędne w glebie dla życia roślin ciepło i t. d. słowem, wytwarzają się warunki dla życia i wzrostu roślin.

Wspomniane siły przyrody działają w sprzyjający sposób dla życia i wzrostu roślin uprawnych, jeżeli odbywać się będą przy dostatecznym dostępie powietrza, przy nienadmiernej wilgotności gleby.

Oba ostatnie warunki będą w glebie, gdy ją należycie spulchnimy, to jest uprawimy narzędziami. W razie braku w glebie wilgoci lub utrudnionego dostępu powietrza powyższe siły przyrody działają w inny sposób, wstrzymując pożyteczną pracę, lub wytwarzając wręcz szkodliwe dla rozwoju roślin substancję (różne gazy szkodliwe, związki nieutleniające, orzyny i t. d.

Jak widać z powyższego mechaniczna uprawa roli, czyli uprawa narzędziami, winna mieć zadania następujące:

- 1) uczynić ziemię pulchną, co zatem idzie przewiewną
- 2) z pewnic roślinom w glebie równomierne zaopatrzenie w wilgoć w ciągu całego okresu ich życia
- 3) stworzyć warunki najdogodniejsze dla rozkładu obornika i resztek roślinnych i zwierzęcych znajdujących się w glebie, a także warunki wietrzenia skalnych składowych części gleby, by przez to samo wytwarzały się niezbędne pokarmy mineralne
- 4) Oprócz tego, mechaniczna uprawa winna usunąć z ziemi roślinność dziką — chwasty, które żyjąc i rozrastając się, zajmują niepożebnie

miejsce i wyciągają darmo wytworzone w glebie pokarmy.

Mechaniczna uprawa, czyniąc zadość powyższemu zadaniom, robi rolę sprawną pod zasiew roślin uprawnych. Sprawną rola będzie wtedy, jeżeli w całej warstwie uprawnej będzie jednako pulchną i przytem zwartą. W sprawnej roli żadnych pustych miejsc ani dziur być nie powinno. Gdy wstąpił nogą na taką rolę, to czujemy, że się ugina pod nogami równomiernie, a nie zapada, również laska wetknięta napotyka jednako wszędzie opór.

Jeżeli laska w początku idzie w ziemię z oporem, a potem nagle wpada, to znaczy, że pod skibami są otury i ziemia dostatecznie się nie uleżała. Sprawną rola oznacza się specjalną budowę, tak zwaną gruzelkową. Ostatnia polega na tem, że rola składa się z bryłek większych lub mniejszych luźno ułożonych, pomiędzy którymi swobodnie może krążyć powietrze i woda. Bryłki winny być nie większej wielkości, jak orzech laskowy i nie mniejszej, jak drobne ziarnka grochu polnego. Jak zaznaczono sprawną rola mająca gruzelkową budowę jest przewiewną i oznacza się dostateczną i nienadmierną wilgotnością. Ostatnia najlepiej się utrzymuje w ziemi, jeżeli przy zwarciu głębszych warstw, powierzchnia jest więcej spulchniona.

Trzeba zaznaczyć, że ziemia nie odrazu nabiera takiej sprawności, potrzeba na to pewnego czasu, co zależy i od gatunku gleby, naprzykład, gleby lżejsze prędzej dochodzą do sprawności, niż gleby cięższe.

Każ osiągnięta sprawność roli nie jest stanem trwałym, z czasem pod wpływem różnych niesprzyjających warunków ginie, np. pod ciężarem swym ziemia zjada i zbija się, od ulewnych deszczów powierzchnia zlewa się, obraca się w skórkę, od zbyt częstych pulchnień (orek, bronowani), osobliwie dokonywanych w czasie posuchy, przyjmuje stan rozpylony i t. d. By z powrotem przyprzewadzić glebę do stanu sprawności potrzeba powtarzać uprawę, częstokroć potrzeba i dłuższego na to czasu, naprzykład okresu zimowego. Bardzo wadliwym stanem roli jest, gdy takowa jest zanadto rozpylona. Taką bowiem rola utrudnia dostęp powietrza do głębszych warstw, a znaczy i do korzeni roślin. Po deszczu rozpylona rola pokrywa się skorupką twardą, która nie przepuszcza wody, ostatnia spływa po powierzchni, nie przechodząc w głąb. Poza tem rola, pokryta skorupką, na powierzchni powoduje znaczne wysychanie głębszych warstw, gdyż oznacza się silnym wyparowaniem na powierzchni swej wody, która bez przerwy podsiąka z głębszych, wilgotniejszych

Także wadliwym jest stan zbity, jaki przedstawia każde nieuprawne gliniaste podglebie, gdzie drobne cząsteczki ziela i zbite nie dopuszczają powietrza i ruchu wody. Wadliwym również jest stan roli, gdy składa się ona z zbyt wielkich brył, utrudniających skoroznienie się roślin i silnie wysuszających glebę. Rozrzucone po powierzchni bryły, zyskując się nieraz do twardości kamienia, uniemożliwiają prawidłowe roboty przy dalszej uprawie (siewnikom, żniwiarkom). Bryły tworzą się w roli wtedy, gdy już orzemy w posuchę, gdy rola jest zanadto wysuszona co zwykle jest

spowodowane nieprawidłową uprawą poprzednią, lub przez brak takowej.

Oprócz sprawności roli, którą staramy się otrzymać przy mechanicznej uprawie, ma również wielkie znaczenie dla życia i wzrostu roślin uprawnych głębokość warstwy uprawnej. Bowiem czem głębszą jest warstwa uprawna, tym lepiej rozrastają się mogą korzenie roślin, tym lepiej mogą się odżywiać i tym bujniej rosnąć. Sama uprawność roli znacznie lepiej utrzymuje się na głębszej uprawie, gdy na płytkiej roli szybko się zlewa w mało pulchną jednolitą i wyschniętą warstwę. Tym się tłumaczy, że gospodarstwa, które stosują głębokie orki, mają większe urodzaje roślin uprawnych. Rozumie się nie wszystkie gleby można od razu głęboko uprawiać. Są gleby ma-

jące warstwy urodzajne bardzo cienkie, pod którymi leży podglebie martwe, gliniaste lub ilowate. Głęboką uprawą na takich glebach wydobylibyśmy od razu na wierzch warstwę nieurodzajną, w której młode roślinki by zginęły. Na takich glebach orki głębokie trzeba stosować bardzo ostrożnie i stopniowo, lub zamiast nich używać pogłębiaczy.

Zapoznawszy się z zasadami mechanicznej uprawy roli, rozpatrzwszy poszczególne czynności jej: orki (podorywki), bronowanie, walowanie itp., wykonywane wszelkiego rodzaju plugami, bronami, kultywatorami, wałami i innymi narzędziami, których mamy coraz więcej, coraz lepsze i doskonalsze.

(c. d. n.)

## PODATKOWY CHAOS.

Dobrze jest gdy obywatel wie co za podatki ma płacić i płaci je skrupulatnie. Gorzej jest gdy płatnik wie co ma płacić ale nie płaci, ale już jest najgorzej gdy płatnik chce zapłacić ale sam nie wie co ma i za co ma płacić. Powszechne niedomaganie naszej skarbowości czy to państwowej, czy komunalnej było to, że ludność dotychczas stosunkowo płacąca nieznaczne podatki była temż ustawicznie nękaną. Płatnik nie wiedział dnia ani godziny kiedy do niego zajdzie soltys lub poborca z jakąś listą podatkową. Już ludzie zamiast modlić się „od nagłej a niespodziewanej śmierci uchowaj nas Panie” zaczęli wolać od nagłych a niespodziewanych podatków odwrócić nas Boże. A podatki zazwyczaj były bardzo niespodziewane i bardzo nagłe. Płacili ludziska od pszczoły od ziemi od wody, od krwi i wolu od konia i świnia, a chociaż wobec dewaluacji waluty podatki te były nieraz bardzo śmieszne, to jednak przez sam sposób wybierania tychże, bardzo dla ludności nieszczyśliwe.

Dlatego też na wiadomość, że wreszcie Sejm zniósł samodzielne podatki komunalne, a włączył je jako dodatki do podatków państwowych, które do tego miały być pobierane rocznie tylko w dwóch ratach, odetchnęli ludziska.

Nie długa jednak była radość! Zaledwie bowiem Urząd Skarbowy rozesłał nakazy płatnicze, polecające pobierać pierwszą ratę podatku gruntowego i podymnego wraz ze 100 proc. dodatkami komunalnym z czego miało pójść na samorząd wojewódzki 10 proc, samorząd powiatowy 50 proc., a gminy 40 proc. Zanim administracja gminna mogła wygotować i rozesłać soltysowi listy podatkowe już na skutek zarządzenia Izby Skarbowej, Urząd skarbowy wstrzymał pobór dodatków do podatków państwowych i polecił ściąganie tylko pierwszej i drugiej raty podatku państwowego.

To zarządzenie wywołało zrozumiały chaos. Jedne gminy mające już rozdane listy podatkowe zaczęły ściągać i podatki i dodatki, inne tylko podatki.

Sejmik będąc zarządzeniem władz skarbowych pozbawiony spodziewanych dodatków do podatków, zarządził ściąganie samodzielnego podatku gruntowego po 2500 mk. z morgi. Niektóre gminy łatając budżety, zmuszone były uchwalić dodatkowe składki gminne i zaplanowała w naszym powiecie prawdziwa orgia podatkowa. W jednych gminach płatnicy zmuszeni byli spłacać podatki państwowe wraz ze 100 proc. dodatkami komunalnym w innych podatki państwowe i samodzielne sejmikowe i gminne, a w innych i te i tamte. A co dziwniejsze, że w sąsiednim powiecie lubartowskim, należącym do okręgu tej samej Izby Skarbowej, ludność płaciła tylko podatek państwowy z 100 proc. do obliczeń komunalnych i ten dodatek Kasa Skarbową w całości przekazywała samorządom.

Z tego widzimy, że w obu sąsiednich powiatach należących do tego samego Województwa są zupełnie różne zarządzenia władz skarbowych.

Obecnie jak słyszemy Sejm podniósł ratę podatku państwowego gruntowego, t. j. podatku który do 15 listopada ma być wpłacony do kas skarbowych. I znowu należy przypuszczać że zapoczątkowany chaos podatkowy zwiększy się.

Prawdopodobnie bowiem zanim ludziska wpłacą obecnie zbieraną drugą ratę podatkową już będą zmuszeni wpłacać znowu dodatkową podwyższoną ratę.

Wiemy wprawdzie wszyscy, że w miarę niżki waluty podatki muszą być zwiększone ale również mamy prawo wymagać od naszych posłów w Sejmie i p. Ministra Skarbu, aby zarządzenia podatkowe były celowe i dobrze obmyślane i nie zniechęcały ludności wogóle do zarządzeń administracji państwowej.

St. Gliszczyński.

**Kupcy, ogłaszajcie się w „Ziemii Włodawskiej”!**

## Życie samorządowe powiatu.

### Z Rady szkolnej.

W dniu 7 października br. odbyło się posiedzenie Rady Szkolnej Powiatowej. Ogółem załatwiła Rada na tem posiedzeniu 26 spraw — z ważniejszych następujące:

Rozpatrzyła i zatwierdziła 3 dodatkowe budżety szkolne na rok 1923 dla Dozorów Szkolnych gmin: Opole, Dębowa Kłoda, Tyśmienica;

dokompletowała dwa Dozory Szkolne w Horodyszczu i Romanowie przez mianowanie 2 nowych członków, a mianowicie: do Dozoru w Horodyszczu nauczyciela z Wisznicy — p. Wiktora Misiaczka, a do Dozoru w Romanowie — wójta gm. Romanów p. Pawła Poleszuka;

zatwierdziła wybór p. Stanisława Zwrowskiego na członka Dozoru Szkolnego we Włodawie na miejsce s. p. Tadeusza Kompia;

zatwierdziła wybór ks. Jana Maciejskiego z Różanki na Przewodniczącego i nauczyciela ze Stawek — p. Bronisława Nowakowskiego na Sekretarza Dozoru Szkolnego gm. Włodawa;

doceniając działalność na polu oświatowym Przewodniczącego Dozoru szkolnego w Sławatyczach — ks. Nazarewicza — uchwalila prosić go o cofnięcie złożonej rezygnacji z Przewodniczącego Dozoru — i pozostanie nadal na tem stanowisku;

nie przyjęła rezygnacji nauczyciela p. Skrzyńskiego z członka Dozoru Szkolnego gm. Sławatycze.

Wobec braku funduszy odmownie załatwiła podanie nauczycielki z Krzywierzby p. Sagajdowej o zapomogę na kształcenie swych dzieci;

prośbę nauczyciela żydowskiego p. Dawida Zachcińskiego z Włodawy o zalegalizowanie szkoły żydowskiej — uchwalila zwrócić petentowi, celem dołączenia załączników, wymaganych przez art 79 tymczasowych przepisów a szkoła elementarnych;

mając na względzie niedocenianie przez naszą ludność dobrodziejstw nauki i lekceważenie przepisów o obowiązku szkolnym, uchwalila z całą surowością stosować przymus szkolny — a równocześnie wystąpić z memorjałem do Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego o zwiększenie grzywny przewidzianej w art. 41 Dekretu o obowiązku szkolnym (Dz. Ust. № 14 z 1919 r.), którą karać się będzie opieszale rodziców za neposyłanie swych dzieci do szkoły;

rozpatrując zatarg Dozoru Szkolnego w Tyśmienicy z Dozorem Szkolnym w Ostrowie o szafę — po szczegółowym zbadaniu tej sprawy uznała, iż tego rodzaju zatarg między Dozorami jest ze wszechmiar niewłaściwy, szafę zaś poleciła zostawić przy Dozorze Szkolnym w Ostrowie, a to ze względu na znajdującą się na tej szafie pieczęć rosyjską, stwierdzającą przynależność jej do szkoły Ostrowskiej;

Na skutek wniesionego do Rady szkolnej zażalenia przez mieszkańców wsi Marjanka gm. Turno na nauczycielkę tejże wsi p. Kozłowską, uchwalila delegować na miejsce swego przedsta-

wiciela, celem ustalenia, łącznie z Inspektorem Szkolnym słuszności zarzutów podanych w zażaleniu — Poczem dopiero sprawę definitywnie załatwi;

wreszcie załatwiła szereg różnych spraw, wcdodających w zakres kompetencji Rady Szkolnej

## SPRAWOZDANIE z działalności Wydz. Pow.

Wydział Powiatowy na posiedzeniach w dn. 12 września i 8 października br. rozpatrzył ogółem 68 spraw, a między innymi:

Postanowił wystąpić do Nadleśnictwa rządowego w Sobiborze o repartycypowanie z gminą Sobibór kosztów naprawy dróg i mostów gminnych, z powodów tych, że eksploatacja lasów państwowych odbywa się na terenie tej gminy, niszcząc drogi i mosty przez wywózkę drzewa

Ponieważ Rada Gminy Sobibór postanowiła wyciąć drzewa przydrożne i za pieniądze uzyskane ze sprzedaży tychże naprawić drogi i mosty gminne, Wydział Powiatowy uchwałę tą unieważnił i zalecił Radzie gminnej uprzednio wysadzić drogi drzewami młodemi, a po ich przyjęciu się i zakonserwowaniu zezwoli stare drzewa spieniężyć.

Gmina Romanów wystąpiła z pretensją do Sejmiku o sporządzenie dla tej gminy drogowaskazów, ponieważ w 1921 r. gmina należytość za drogowaskazy wpłaciła do kasy Sejmiku. Wydział Powiatowy stwierdziwszy, że wykonanie drogowaskazów dla gmin z 1921 r. przekazał b. Inżynierowi p. DREWINOWI, że tenże nie wywiązał się należycie z obowiązków, postanowił konsekwentnie ponieść i dla gminy Romanów drogowaskazy wykonać, zaś strat wynikłych z tego powodu poszukiwać na p. DREWINIE.

Dróżnika Jana Wólczuka, podejrzanego o podpalenie swego sąsiada, Wydział Powiatowy zwolnił ze służby.

Wydział Powiatowy postanowił posyłać 36 chłopców-sierot z sierocinca im. Tadeusza Kościuszki do szkoły powszechnej. Ponieważ w szkole Włodawskiej nie było pomieszczenia dla tylu chłopców, Wydział Powiatowy postanowił sporządzić kompletne urządzenie jednej izby szkolnej i takowe tytułem pożyczki przekazać dozorowi szkolnemu we Włodawie Chłopcy ci już uczą się w szkole.

Do uruchomionego szpitala Wydział Powiatowy zaangażował ze stałym miejscem zamieszkania przy szpitalu Mengla na stanowisku felczera

Wobec delegowania nauczyciela p. Gellesa na roczny kurs pedagogiczny uzupełniający, Wydział Powiatowy postanowił w przyszłym roku budżetowym udzielić p. Gellesowi subwencji z tym warunkiem, że po ukończeniu kursu p. Gelles będzie nadal pracować w szkolnictwie powszechnym w powiecie Włodawskim. Odpowiadając deklarację p. Gelles Wydziałowi Powiatowemu złożył.

T-wu Ziemi Wschodnich Wydział Powiatowy udzielił subwencji w wysokości 5 800 000 Mk. na na uzupełnienie biblioteki lotnej w powiecie.

Koszty związane z przyjęciem Pana Prezydenta Rzplitej w Chełmie przypadające na powiat Włodawski w sumie 7 122 000 Mk. Wydział Powiatowy postanowił pokryć z funduszów Sejmiku.

Wychowałcom Seminarjum nauczycielskiego w Chełmie Romaniukowi i Batkiewiczowi przysłał Wydział Powiatowy stypendjum po 500 000 Marek miesięcznie.

W celu udogodnienia ludności powiatu wydziejszej komunikacji do Lublina i Warszawy, Wydział Powiatowy postanowił prosić Rządowską Dyрекcję o przydzielenie do pociągów odchodzących w stronę Brześcia i Chełma bezopłatnych wagonów do Lublina i przez Brześć do Warszawy.

Dwuch chłopców-sierot z sierocińca im. Kościuszki postanowiono wysłać do Państwowej Szkoły Przemysłu Drzewnego w Zakopanem celem przygotowania ich na odpowiednich instruktorów w przyszłej Sejmikowej szkole powszechnej.

Przyjęto do zatwierdzającej wiadomości sprawozdanie inspektora samorządu gminnego o dokonanych przez niego rewizjach Urzędów gmin Sławatycze i Turno.

Wobec tego, że Rada Gminna gminy Włodawa nie zbiera się i nie interesuje się sprawami gminy, Wydział Powiatowy postanowił wystąpić z wnioskiem do p. Ministra Spraw Wewnętrznych o rozwiązanie tej Rady.

Wreszcie Wydział Powiatowy powziął szereg uchwał personalnych, a między innymi: zwolnił pisarza gminy Horodyszcz p. Mojsiejuka; przeniósł pisarza gm. Włodawa p. Kurkusa do gminy Horodyszcz; przeniósł pisarza gminy Opole p. Ratuziaka do gminy Włodawa; mianował st. pom. pisarza gminy Wola Wereszczyńska p. Smorczewskiego pisarzem gminy Opole; p. Kołdyńskiego mianował pomoc. pisarza gminy Wyrki; pomoc. pisarza gm. Wyrki p. Sobieszczuka przeniósł do gminy Dębowa Kłoda, pomocnika pisarza gminy Dębowa Kłoda przeniósł na takież stanowisko do gminy Krzywowierzba.

## Z miast.

### Sprawy administracyjne.

Rada Miejska we Włodawie uchwaliła wprowadzić samodzielny podatek miejski na szkolnictwo oraz podatek od zajmowanych pokoi w hotelach w wysokości 30 proc. ceny pokoju.

Również Rada podwyższyła opłaty kancelaryjne. Najniższa opłata za zaświadczenie wpisu tożsamości wynosi 10,000 mk zaś najwyższa za zaświadczenie tytułu własności i sporządzenie protokołu pomiarowego wynosi 200,000 mk.

## Z gmin.

### Sprawy administracyjne.

Zebrań gminne w Sławatyczach po wysłuchaniu sprawozdania kasowego i sprawozdania z działalności Rady gminnej uchwaliło w całości przyjąć projekt budżetu opracowanego przez Radę i upoważniło Radę do pobierania procentu zwłoki.

Zebrań gminne po krótkiej dyskusji uchwaliło budżet dodatkowy i to budżet nie tylko na niezbędne wydatki ale także pozycje jak 5 milionów na założenie biblioteki 10 milionów na organizację strażnicy ogniowej i t. p. Widocznie zaufanie gminników Rada posiada. Ale właśnie czy to zaufanie nie jest wynikiem tego, że Rada przed zgromadzeniem zdaje bardzo szczegółowe sprawozdanie tak ze swej działalności jak i wydatków. Dobrze byłoby gdyby inne R. dy. naśladowały Sławatycze, gdyż trudno do gminników zadać kredytów nie zdając przedtem szczegółowych sprawozdań. No ślepo nikt nigdy dać nie chce.

Zebrań gminne w Horodyszczu po wysłuchaniu potrzeby uchwalenia dodatkowego budżetu postanowiono wogóle budżetu nie uchwalać swoje postanowienie motywując tem, że już raz budżet w styczniu uchwalało.

Naturalnie potrzebne wydatki na szkolnictwo i administrację będą musiały być ustanowione z urzędu ale czy gminnicy powziąwszy taką uchwałę bodaj chwilę zastanowili się nad głupotą tejże. Czy wy obywatele horodyszcz tylko udajecie niemądrych, czy takimi jesteście. Jeżeli udajecie to należy przynajmniej, że bardzo dobrze! Tak niedaleko Sławatycze od Wisznicy a jak wielka różnica w pojmowaniu zadań gospodarki gminnej przez gminników. Uchwałami takimi tylko przekonuje się przeciwników samorządu szerokiego, że właścicjanin jeszcze do samorządu nie dorósł.

Rada gminna w Opolu postanowiła odnieść się do Starostwa o zatwierdzenie soltysów wybranych jeszcze w lipcu.

Taż Rada doszedłszy do wniosku że niemożliwem jest ustalenie ilości morgów podatkowych w niektórych kolonjach, zleciła wojtowi z aktów hipotecznych sporządzić odpisy aktów rejestralnych celem ustalenia rzeczywistej ilości morgów.

A możeby i inne Rady naśladowały Radę opolską to z pewnością wykryłoby się znaczna ilość morgów a tymczasem zmniejszyły podatki dla ogółu. Dłotychczas kiedy podatki były minimalne to sprawa ta była małoważną, ale obecnie w miarę obciążenia morgi należy baczyć, aby jedni za drugich nie piekli.

## Sprawy ogólne.

Zebrań gromadzkie w Grabówce postanowilo przy pomocy geometry ustalić granicę wspólnego pastwiska częściowo zaoranego przez sąsiadów.

Toż zebrań postanowilo dokonać podziału pomiędzy posiadaczy tabelowych wspólnego lasu.

W sprawie użytkowania pastwisk zebrań postanowilo zezwolić na paszenie z jednej osady po 8 sztuk bydła. Natomiast wzbronilo wypuszczenia na pastwisko luzem koni, świń oraz zabronilo kosić trawę.

Rada gminna w Dębowej Kłodzie postanowila zwrócić się z prośbą do Starostwa o rychłe zaprzysiężenie wybranych soltysów, gdyż dotychczasowi opieszale spełniają swe obowiązki.

Zupełna racja! Soltysi winni być wybierani co 3 lata i sądzimy, że starostwo postara się o jaknajżybsze zaprzysiężenie wybranych soltysów, gdyż na wstrzymywaniu tej sprawy administracja nie tem cierpi.

Zebrań gromadzkie w Hannie postanowilo przeprowadzić komasację gruntów.

Naturalnie! Inaczej gospodarstwo niemożliwe. Nowa ustawa sejmowa znacznie ułatwie sprawę komasacji.



## Sprawy drogowe.

Rada gminna w Opolu postanowiła zlecić wójtowi zamówić u inżyniera drogowego mapy dróg gminnych.

Tań Rada odniosła się do Wydziału o delegowanie inżyniera celem przeprowadzenia inwentaryzacji uchwalonej sieci dróg gminnych.

Barzo rozsądna uchwała, gdyż ani mapki dróg ani inwentaryzacji członkowie komisji nie wykonają. Tylko jakos Wydział Powiatowy niema szczęście do inżynierów, a bez tech-

nika czy inżyniera Sejmiku, który by mógł udzielić pomocy gminom przy przeprowadzaniu gospodarki drogowej zawsze będziemy mieli drogi w opłakanym stanie.

Tań Rada postanowiła zobowiązać wszystkich właścicieli przylegających gruntów do dróg gminnych do obsadzenia tygł dróg drzewami iglastymi.

Doprawdy bardzo piękna uchwała. Ładne pamiątki dla potomności pozostawi po sobie Rada. Sadzenie drzewk najlepšíe uskutecznić przez działkę szkolną urządzając. zw. „Święto sadzenia drzewek”.

## Wiadomości polityczne.

### SPRAWY WEWNĘTRZNE.

#### Wybuch Fortu w Warszawie.

Dnia 13 b. m. o godz. 9-tej rano z brodnicza ręką spowodowała wybuch fortu Norberta w pobliżu dworca Gdańskiego.

Ofiarą katastrofy padło 28 osób cywilnych i wojskowych prócz 40-stu osób ciężko rannych.

Katastrofa ta wywołała w całej Polsce wstrząsające wrażenie.

#### Odezwa Rządu.

W związku z katastrofą Warszawską Rząd wydał do społeczeństwa następującą odezwę:

Zbrodnicza ręką dokonała w dniu wczorajszym zamachu w Stolicy przez wysadzenie w powietrzu w Cytadeli.

Sto kilkadziesiąt ofiar zabitych i rannych żołnierzy i robotników a nawet kobiet i dzieci — oto widoczne następstwo tej zbrodni. Poza szkodami wielomilijardowymi i próbą osłabienia środków obrony bezpi. cześnictwa państwa.

Szczęśliwemu przypadkowi jedynie zawdzięczać należy, że wybuch objął tylko część składów amunicyjnych a tem samem nie pociągnął za sobą nieobliczalnych wprost ofiar w życiu ludzkim i zupełnego zniszczenie całych dzielnic miasta.

Rząd Rzeczypospolitej nie spełniłby obowiązku swego gdyby w tej chwili nie uświadomił całego narodu o niebezpieczeństwie, jakie zagraża już nie tylko rozwojowi, alej bodaj samemu bytowi państwa.

Po próbach terroru przez rzucanie bomb we wszystkich miast polskich — wybuch dzisiejszy jest nacożnym, jaskrawym wyrazem bezwzględnej walki przeciw Polsce. Walki prowadzonej od dłuższego czasu na wszystkich polach życia państwowego od oczerniania Polski zagranicą, podkopywania zaufania do naszego Państwa, szerzenia zamętu wewnętrznego wszelkimi środkami, wyzyskiwanie ciężkiego położenia oraz przeszkadzanie naprawie skarby przez nieliczącą się z niczem spekulację lichwiarską i czarnogieldziarską, sztuczne powiększanie drożyzny, wywołujące niezadowolnienie i rozgoryczenie zmęczonej tym stanem ludności.

Oto drogi i środki tej walki z Rządem i Państwem.

Na tem tle dokonano dzisiaj w stolicy zbro-

dni, która miała sprowadzić w państwie popłoch i zamieszanie, mające ułatwić żywiolom wyrotowemu zadanie Państwu oddawna zamierzonego „łosu”.

Przyszedł na Polskę czas walnej rozprawy z Jej wrogami. Nie zastał on Rządu nieprzygotowanym.

Ale w równej mierze z Rządem gotowym do niej musi cały naród i okazać spokój i rozwagę, jakich przykład dała dziś stolica.

Rząd pocznił zarządzenia podyktowane potrzebą ochrony Państwa a teraz czuje swoje obowiązki wezwąć wszystkich po polsku czujących obywateli do współdziałania.

#### Sejm.

Sejm na posiedzeniu w dniu 17 X b. r. przeprowadził dyskusję nad pierwszym czytaniem Ustawy o zniesieniu Ministerstwa Zdrowia Publicznego oraz o zniesieniu Ministerstwa Poczt i Telegrafów. Obydwie Ustawy odesłano do Komisji.

Ponadto uchwalił Sejm w trzecim czytaniu Ustawę w sprawie podwyższenia rat podatku gruntowego i budynkowego, oraz oddzielnych dodatków przypadających za drugie półrocze 1923 r.

Stawkę uchwalone przez Sejm przewidują dla wszystkich płatników podatku gruntowego i budynkowego 15 krotnie powiększenie pierwszej rady dla płatników, zaś od których pierwsza rata podatku wypada wyżej aniżeli 1,000 000 mkp. wykładnik jest 20 krotny.

W końcu tego posiedzenia p. Marszałek Klubów wchodzące w skład większości wyrażające, Rządowi zaufanie wniosek ten uchwalony został większością 17 głosów.

### SPRAWY ZAGRANICZNE.

#### Niemcy.

W całych Niemczech panuje w dalszym ciągu chaos.

#### Bawaria

odmówiła posłuszeństwa Berlinowi poddając Generała Lossowa Dowódcy wojsk bawarskich wyłącznie pod swoje rozkazy Rząd berliński zwołuje Radę Państwa dla zlikwidowania konfliktu grożącego rozbiem Rzeszy.

Likwidacja jednak konfliktu na drodze pokojowej miałaby wtedy widoki powodzenia, gdyby ustąpił Rząd Stressemanna, a na jego miejsce przyszedł do steru Rząd Nationalistyczny o tendencjach Monarchistycznych.

Ponieważ na to się obecnie nie zanosi, jest prawdopodobne odłączenie się Bawarii od Rzeszy Niemieckiej.

### W Saksonji

znów przyszedł do steru Rząd o większości komunistycznej. Działalność swoją rozpoczął od tworzenia Czerwonej milicji, która pod hasłem marszu na Berlin miała dokonać w całych Niemczech przewrotu komunistycznego. Rząd Berliński dotychczas jednak zdołał sytuację w Saksonji opanować wysyławszy tam Generała Müllera na czele kilku dywizji.

W krajach Nadreńskich partjatak zwana Separatystyczna proklamowała onegną w Akwisgranie i w Maguncji niepodległościową Republikę w Nadrenie. Władze okupacyjne zachowały się wobec tego faktu biernie, sytuacja dotychczas jest nie wyjaśniona.

### W Hamburgu.

Onegdaj usiłowali Komuniści dokonać przewrotu. Opanowawszy chwilowo gmachy Rządowe proklamowały dyktaturę proletariatu. W rezultacie jednak policja po licznych starciach z komunistami przywróciła spokój.

Wszystkich przewodzców aresztowano, a w mieście zaprowadzono stan oblężenia.

Wypadki powyższe ilustrują dosadnie rozbieżności wewnętrzne Niemiec.

Sytuację wewnętrzną zaostroża jeszcze katastrofa, gdzie kilo chleba kosztuje 4,000.000.000 marek niemieckich.

### Przyjaźń Polsko-Rumuńska.

Król Ferdynand Rumuński w mowie tronowej przy otwarciu parlamentu powiedział między innymi:

„Szczęśliwy jestem, że mogę stwierdzić że stosunki nasze z wielkimi sprzymierzeńcami, tak samo jak stosunki naszemi sojusznikami z Małej Ententy są jednak najszerzej. Wogóle wzięta którą złożyliśmy z Królową w Warszawie, ta wielka sympatja z jaką zostaliśmy przyjęci w Polsce, dowiodły nam tej siły uczuć, jakie nas z rodem Polskim łączą.”

### Sprawa Jaworzyny.

Międzynarodowy Trybunał Sprawiedliwości będzie rozpatrywał w dniu 12 Listopada b. r. sprawę Jaworzyny w celu wydanie swej opinji.

Rada Ligi Narodów zajmie się rozstrzygnięciem tej sprawy na grudniowej swej sesji.

## Kronika miejscowa.

### Nowa placówka.

Uwzględniając życzenia ogółu Ministerjum Poczty i Telegrafów uruchomito w Cywowie pow. Chełmskiego oddział pocztowy. Do okręgu równo-uruchomionego Urzędu pocztowego w Cywowie przyłączona została z urzędu gmina Wola Wereszczyńska. Nareszcie skończą się dla tej gminy trudności wysyłania i odbioru korespondencji. Jak widzimy pomalеньko zaczynamy doganiać zagranicę i słusznie, bo skoro ludność płaci podatki, winna mieć wszelkie za to udogodnienia.

### Roboty drogowe.

Nareszcie po długich odbijaniach boków na wybojach dróg Sławatyczej, Chełmskiej i dojazd kolejowy — rozpoczęto pracę. Czynniki odpowiedzialne przekonały się pod koniec, że te drogi same nie zrobią się, a trzeba ich naprawić, to też ze strachu przed zimą, robota na wszystkich trzech odcinkach wzięta. Dzięki takim poczynaniom, ludność która dotychczas obojętnie patrzyła na działalność naszych urzędów i instytucji, zaczyna wierzyć, że niedługo i gospodarzo będziemy tak mocni, jak militarnie.

Aby tylko więcej pracy i wciąż naprzód.

### Sprawność naszych władz.

Z całą przyjemnością możemy się podzielić z Czytelnikami nader pocieszającymi spostrzeżeniami dotyczącymi sprawności naszych władz administracyjnych. Po wybuchu w Cytadeli, zanim

władze nasze zdążyły się zorientować, czy to jest prosty przypadek spowodowany nieostrożnością czy też hasło do przewrotu w kraju, w kilka za ledwie godzin wszystkie jednostki uprawiające kracią robót na szkodę państwa, znalazły się pod kluczem, i jakkolwiek powiat Włodawski jest dość rozległy (około 100 km. długości) z najodleglejszych gmin szkodliwe dla państwa jednostki, natychmiast zostały ubezwładnione. Również i drugi fakt jest godny zaznaczenia, a mianowicie w dniu 22 października r. b. starostwo otrzymało karty powołania rocznika 09-go, a 23 października już każdy poborowy w całym powiecie Włodawskim osobiście otrzymał kartę swoją z rąk sołtysa.

Przy tak sprawnej administracji i poważnej sile militarnej — naprawdę staniemy na nogach trwałych i silnych.

### Przeniesienie urzędu.

Zebrań gminne gminy Sławatyczej, uchwałą swą prawomocną postanowiło przenieść siedzibę urzędu gminnego z osady Sławatycze do wsi Dolhobrody. Urząd Wojewódzki uznając słuszność motywów Wydziału Powiatowego, że wieś Dolhobrody znajduje się w środku gminy, zaś osada Sławatycze na krancu, że przeniesienie urzędu gminnego ze Sławatycze do Dolhobród ze względów wygody osobistej dla tamtejszej gminy jest pożądane, zatwierdził uchwałę zebrań gminy Sławatyczej.

Teraz odwrócimy drugą stronę medalu i przyjrzymy się osadzie Sławatycze jak będzie wyglądać bez urzędu gminnego. Prawda, że na zebraniu gminnem kupa była wieśniaków i prze

głosowali Sławatyczom, ale szkoda, że nie był na temże zebraniu ktoś rozsądniejszy, że strony Władzy nadzorczej i nie wytlomaczył gminiakom choćby takiego elementarnego przykładu, że gminiak idąc czy jadąc do Sławatycz, równocześnie jest i w urzędzie gminnym i na jarmarku, oraz że wygoda osobista gminiaków grubo będzie ich kosztowała, bo muszą raz być w urzędzie w Doh obrodach, a po kawalek żelaza czy funt soli specjalnie chodzić do Sławatycz.

### Pożar — a straż.

W dniu 24 października r. b. wybuchł pożar w folw. Suszno, dzierzawionym przez pana Pleszczyńskiego.

Podczas młocki zboża, z lokomobili, prawdopodobnie bez siatki, iskry zapaliły stertę żyta. Dzięki energicznej pomocy miejscowego garnizonu, pożar żołnierze uciegli. W parę godzin po ugaszeniu pożaru, straż ogniowa miejscowa zaalarmowała miasto, jak na pożar i nie koniec na tem: nasi sprawni strażacy, po zarekwirowaniu kilkunastu par koni, w pełnym rynsztunku ruszyli do folwarku Suszno, oczywiście stwierdzić fakt dokonany.

Może na usprawiedliwienie naszych strażaków można powiedzieć, że jakiś figlarz dla kawalu, w parę godzin po pożarze zawiadomił straż, ale w każdym bądź razie panowie strażacy winni pamiętać, że do pożaru najpierw zdążają sikawki i beczki a potem błyszczące chelmy. W tym wypadku ludność Włodawy miała możność podziwiania najpierw błyszczące kaski, w pół godziny ujrzała sikawkę, a za dobrą godzinę jedną beczkę.

Nic dziwnego. Nasza Włodawa posiada sporą garstkę inteligentów, ale do... osady. Takich, którzy chcieliby się zająć serdecznie, choćby udoskonaleniem straży pożarnej niema. Jest dwóch czy trzech ludzi, ale ci pracują w wszystkich — to też nic dziwnego, że nie mogą prowadzić wszystkich dziedzin kulturalnych.

A tyle jest pracy w naszej Włodawie... Niestety, brak ludzi...

### Zalesianie nieużytków.

Ministerstwo Rolnictwa i Dóbr Państwowych dysponuje pewnymi sumami na pomoc przy jak najszybszym zalesianiu piaszków zmiennych, oraz nieużytków należących do drobnej własności.

Podając to do powszechnej wiadomości Wydział Powiatowy tą drogą zachęca mniejszą własność w dobrze zrozumianym ich interesie do przystąpienia do zalesiania nieużytków i piaszków zmiennych — na co na bardzo dogodnych warunkach otrzymają pomoc z Ministerstwa Rolnictwa i Dóbr Państwowych.

Inne powiaty doceniając tę wartość i znaczenie akcję tą już zapoczątkowały.

### Czelný mąż.

Niejaki Mazurek, pracownik tartaczny w Białowieży iście w lotrowski sposób pozbył się żony i dwójga własnych dzieci.

Pracując na tartaku w Białowieży zapewnił swą prawowierną żonę, że otrzymał świetną posiadłość na tartaku we Włodawie. Namówił ją do

sprzedania ruchomości, gdyż to wszystko miał tu otrzymać, następnie zapakował bieżnię, pościel i ubrania całej rodziny i wyekspedował koleją niby do Włodawy, poczem zabrał żonę z dwójgim małych dzieci wystąpił ich do Brześcia, tam kupiwszy bilet dla żony, przed samym odejściem pociągu do Włodawy — znikł, pozostawiając żonę i dzieci bez środków do życia. Nieszczęśliwą kobietą zaopiekował się Sejmik Powiatowy i umieścił ją w Sierocińcu w Orchówku.

### Piękna myśl.

W centrum Cytadeli stoi wysoki obelisk wystawiony za Moskali carowi Aleksandrowi I. Obelisk ten miano zdjąć z pustemuntu, lecz grupa oficerów fortecznych z majorami Aleksandrowiczem i Tyro na czele zaproponowała obelisk zrobić na pomnik bohatera powstania styczniowego dyktatora Traugotta.

A co u nas? Inne miasta gorszą się pomnikiem we Włodawie, który wciąż stoi na urągowsko. Wszak początek podobnie, jak p.p. Aleksandrowicz i Tyro w Warszawie, zrobił p. Starosta we Włodawie.

Jeżeli miasto nie chce się rozstać z hańbiącym nas wszystkich pomnikiem to chyba jest władza nad Magistratem która albo winna nakazać zburzenie pomnika, albo sama na koszt tegoż miasta to zrolić.

### Nieprawdopodobne ale prawdziwe.

W zesłonym tygodniu wędrowała sobie biedna kobiecina ze stacji Włodawa do Sosnowicy. Podróż biegła jej nie sporo, bo od stacji do miasta (4 kln.) szła zgórą trzy godziny. Miała mocne postanowienie (było to ponad jej siły) dojść do Sosnowicy, dowiedziawszy się jednakże że we Włodawie już uruchomiony został szpital powieszchny tam swe kroki skierowała i... w 10 (wyróżnie w dziesięć) minut powiła tegoż chłopca. Do dziś i matka i syn czują się jaknajlepiej.

A co, byłoby w braku szpitala? Są jednakże tacy panowie i to od strony Sosnowicy, którzy twierdzą, że szpital we Włodawie jest nie potrzebny.

### Ci zawsze i wszędzie handlują.

W Wisznicach już od niepamiętnych czasów sprawuje urząd soltysa — znany wszystkim sprytny Szmul.

Dla czego miał nie być soltyssem skoro i na tem coś można zarobić i urzędem choć trochę pohandlować...

To też handlował, aż nareszcie dostał się w ręce Pana Prokuratora — i soltyssem przestał być.

### Brak cukru.

Brak we Włodawie cukru, ale cukier jest, tylko trzeba znać sekret aby go kupić u naszych miejscowych kupców.

Dziwne rzeczy; inne miasta choć niecoś robią w tym kierunku aby ludność za pieniądze mogła nabyć to, co jej do życia jest konieczne. Nasi ojcowie miasta o ile sami są na tyle niedołężni, winni nauczyć się pracować dla ogółu, skoro mają śmiałość zwać się ojcami miasta, choć od

sąsiadów — Chelmszczan. Tamci nie darmo zważy się radnymi — bo w dziedzinie potrafią radzić. 16-go października r. b. Rada Miejska miasta Chelma uchwaliła pożyczkę półmilionową na dalszy zakup cukru dla ludności miasta Chelma.

Tam nie trzeba znać sekretu ażeby kupić za pieniądze funt cukru, bo tam są radni, którzy pojmują obojętne społeczne. Rzadkie są też wypadki, ażeby radny m. Chelma nie przyszedł na posiedzenie Rady.

### Z sali sądowej

Nieporozumienie wynikłe pomiędzy senatorem Błyskoszem a posłem Łoboszem na tle agitacji przedwyborczej znalazło swój epilog we włodawskim Sądzie Pokoju.

Nieporozumienie zlikwidowano ugodowo. Tutulem satysfakcji, dla senatora Błyskosza poseł Łobosz złożył deklarację przeproszając Go za obrazę i na kościół w Różance i Dołhobrodach po 5 milionów marek.

### Z Towarzystwa Ziemi Wschodnich.

Dnia 26 października odbyło się posiedzenie Zarządu Towarzystwa. Zarząd przyjął do wiadomości sprawozdanie przewodniczącego z organizacji, przyjął do wiadomości rezygnację ze stanowiska sekretarza p. Barcza oraz kooptował do Zarządu p. Witolda Górnicką do omówienia spraw bieżących postanowiono zorganizować koło prelegentów, którzyby mogli wyjeżdżać z odczytami po wsiach.

### Kronika policyjna.

— W nocy z dnia 5-go na 6 IX r. b. przez nieznanego sprawcę z niezamkniętej stajni na szkodę Hołoda Agaty mieszkanki wsi Suchowa gm. Wyryki skradziono parę koni 1. klacz maści karej wzrostu małego bez oznak 2 i pół roku 2. klacz kasztanowata obie tylnie nogi do kolan białe, na łbie duża łysina, pod brzuchem bliżej tylnych nóg duża gula od przebięcia, wzrostu średniego 2 i pół roku, ogólnej wartości 20 milionów marek.

— Teżte nocy w tejsze wsi na szkodę Lejby Sruła z niezamkniętej stajni skradziono konia, maści ciemno-kasztanowatej, na łbie mały kwiatek, wzrostu wyżej średniego, wartości 11 milj. marek. oraz wóz żelazny parokony z podwórza na szkodę Wasyła Kowalczuka.

— W nocy z 6 na 7 IX r. b. na szkodę Franciszka Gierczyńskiego mieszka. os. Wisznice gm. Horodyszcz z niezamkniętej stajni skradziono klacz maści karej, łysa, wzrostu średniego lat 6 wart. 25 milj. mk. 2) klacz ciemno-gniada nad prawym okiem centka, wzrostu małego lat 8, wartości 25 milj. mk.

— Teżte nocy w tejsze osadzie na szkodę Michała Makarewicza skradziono konia maści białej, na tylnej lewej łopatce litera „D”, wzrostu średniego lat 6 wart. 30 milj. mk.

— W nocy z dnia 14 na 15 IX r. b. na szkodę Miłszniaka Jana i Abramiuka Andrzeja mieszkańców Ostrowa przedm. Jamy skradziono 2 klacze: 1) klacz maści jasno-gniada lat 12, lewe ucho nadcięte, na tylnej lewej łopatce litera „P”, wzros-

tu średniego, wartości 16 milj. mk. 2) klacz maści ciwej, gwiazda mała na łbie, prawe przednie kopyto pęknięte, wzrostu średniego, lat 7 wart. 25 milionów mk. Oraz buty z prostymi hamburskimi przyszwami i inne rzeczy.

— W nocy z 16 na 17 r. b. na szkodę Epelbauma Icka mieszka wsi Kofalce, gm. Hąnsk z niezamkniętej obory przez niewiadomych sprawców została skradzioną jałowka 1 i pół roku maści czarwonej, bez znaków, wzrostu małego, średnio utrzymana, wartości 10 milj. mk.

— W nocy z dnia 24 na 25 X r. b. na szkodę mieszkanka os. Sławatki Olewńskiego Szymona z niezamkniętej stajni skradziono 2 klacze 1) klacz maści karej grzywa strzyżona, gwiazdka na łbie, wzrostu średniego dobrze utrzymana, lat 4 2) klacz maści karej grzywa podcięta, wzrostu średniego dobrze utrzym na 1 i pół roku, ogólnej wartości 35 milj. mk.

— W nocy z 10 na 11 IX r. b. na szkodę Banasiuka Józefa mieszka, wsi Kamnie gm. Opole przez niewiadomych sprawców ze spichlerza skradziono następuj. rzeczy 1) 128 łokci płótna białego drelichowego 20 nowych worków, 5 pudów słoniny, 30 serów 30 funtów masła, 3 pudy mąki pszennej, 10 funtów sadła, 3 płachty nowo, ogólnej wartości 10 milj. mk.

— W nocy z 13 na 14 IX r. b. na szkodę Klimiuka Mikołaja mieszka kol. Głębokie, gm. Hąnsk nieznanymi sprawcy za pomocą wydarca strzechy w domu mieszkalnym skradli ubranie, bieliznę i inne rzeczy, oraz 6,500 mk. gotówką, 1 i pół rubla srebrem 50 rubli papierow. na ogólną sumę 50 milj. mk.

— Dnia 17 IX r. b. o godz 3-iej rano na szkodę Grada Stefana mieszka wsi i gminy Hąnsk z podpalenia spłonęli zabudowania, a mianowicie: dom mieszkalny, stodoła i obora wraz ze zbożem i częścią inwentarza żywego i martwego na ogólną sumę 500 milj. mk.

— Dnia 14 IX r. b. na łąkach pomiędzy wsią Gochowicz a Opolem przez Jana Andrzeja znaleziono konia z trupa człowieka prawdopodobnie kobiety.

— Dnia 3 X o godz 20-iej we wsi Nowy-Orzechów gm. Uściwów pow. Włodawskiego, za zabranie kilka galezi z pola silnie został pobity Aleksander Wierzbicki lat 65 przez Józefa Wróla. Pobity po upływie godziny zmarł, sprawca zaś zbiegł.

— W nocy z dnia 12 na 13 X r. b. w Wisznicach gm. Horodyszcz z nieogrodzonego podwórza na szkodę Icka Rolnika został skradziony wóz żelazny pojedynczy wartości 30 milj. mk.

— Dnia 19 X r. b. około godziny 19-iej we wsi Jagodno gm. W. Wereszczyńska pow. Włodawskiego w mieszkaniu własnym przez nieostróżność fuzji pojedynki zastrzelił się Edmund Szulc syn Jana lat 16, który po upływie 1 i pół godziny zmarł.

— W nocy z 17 na 18 X r. b. przez nieznanego sprawcę na szkodę Dębińskiego Karola za pomocą wyrwania okna dokonano kradzieży ubrania i bielizny na ogólną sumę 48 milionów marek.

## Wiadomości bieżące.

### Szkola Rolniczo-Hodowlana w Dęblinie.

Rozpoczyna kurs roczny dn. 5 listopada r. b. Zopisy przyjmuje i bliższych informacji udziela: Dyrekcja Szkół w Dęblinie. Biuro Powiat. Zw. Kół. Roln. w Puławach, oraz Związek Kółek Rolniczych Województwa Lubelskiego w Lublinie ul. Szpitalna 16 m. 2.

Wpisowe wynosi 1 złoty polski, kosztą miesięcznego utrzymania w wysokości 1 korca żyta w naturze lub równoważnik w pieniądzu.

### Rocznica Ks. Józefa.

Dnia 19 października r. b. przypadła 110 rocznica tragicznej śmierci Ks. Józefa Poniatowskiego, który po porażce Napoleona, cofając się wraz z armją francuską utonął w Elstrze.

W dniu tym Warszawa i większe miasta nase obchodzili uroczystości żałobną rocznicę.

### Poświęcenie pomnika w Baranowiczach.

Dnia 20 b. m. odbyło się w Baranowiczach poświęcenie pomnika ku czci urzędników etapu repatriacyjnego, którzy zginęli od chorób zakaźnych na stanowiskach państwowych. W uroczystości tej wziął udział prezes ministrów Witos.

### W obronie poszkodowanych w Rosji obywateli Polskich.

Zarząd Związku obrony mienia Polaków poszkodowanych na terytorjum b. ces. Ros. zawiadamia osoby zainteresowane, iż rejestracje poniesionych przez nie w Rosji strat będą przyjmowane przez biuro Związku tylko do dnia osiemnastego listopada br. Biuro Związku przy ul. Siennej № 18 jest czynne co dzieńne za wyjątkiem świąt od g. 12 do 3-ej.

### Sobór powszechny w 1925 r.

Papież Pijus XI zamierza zwołać w 1925 r. Sobór powszechny, który ukończyłby obrady o ostatniego Soboru z dnia 18 grudnia 1869 r. — 20 października 1870 r. Sobór objąłby sprawy: unji kościoła wschodniego z katolickim i zagadnienie świeckiej władzy papieża, co unormowałoby wreszcie stosunki między Watykanem a Kwirynalem.

### Marki pocztowe.

Ministerjum poczt i telegrafów przystąpiło do przedruku znaczków opłaty 25 i 8 marek. na znaczki o wartości 10,000 mk. sztuka, które będą niebawem wprowadzone w obieg dla ruchu pocztowego. Opis przedrukowanych marek pocztowych będzie ogłoszony w urzędowym organie ministerstwa.

### Jak adresować przesyłki pocztowe.

Ministerstwo poczt i telegrafów twierdzi, iż opóźnienia w doręczaniu przesyłek pocztowych pochodzi z winy publiczności, która niewłaściwie adresuje przesyłki. Ministerjum poczt i telegrafów

zwraca więc ponownie uwagę, że nazwę urzędu pocztowego należy umieszczać czytelnie po prawej stronie adresu u dołu, zawsze w przypadku pierwszym, według nomenklatury urzędowej, wysegregowanej w spisie urzędów pocztowych, wydanym nakładem ministerjum poczt i telegrafów. Na przesyłkach do większych miast należy nadto umieszczać w adresie ulicę, № domu i mieszkania.

### Walka z rakim.

Profesor Ignacy Mysłicki zadeklarował Tow. naukowemu warsz. sumę mk 200 milionów, na zapoczątkowanie prac przy urządzaniu pracowni dla badań nad rakim. Nie ulega wątpliwości, że społeczeństwo poprzez te usiłowania hojnie ofiarami, gdyż suma powyższa wystarczyć może jedynie na zapoczątkowanie organizacji pracowni powyższej.

### Zgon pisarza — weterana.

Dnia 17 bm. zmarł w Lublinie ś. p. Henryk Wierciński, weteran z 1863 r. i gorliwy krzewiciel ducha polskości za czasów niewoli rosyjskiej. Zmarły w dziennikach warszawskich i prowincjonalnych zamieszczał wiele swoich prac z dziedziny statystyki ludności polskiej. W czasie odłączenia Chełmszczyzny od b. Królestwa Polskiego, śp. Wierciński dzielnie walczył z wykrętnymi dowodzeniami rusyfikatorów za pomocą swoich zestawień źródłowych, które zamieszcza w wydawnictwach i rocznikach naukowe — statystycznych. Współtowarzysz wagnania d-ra Wacława Lasockiego często przebywał w Naleczowie, studiując stamtąd stosunki ludności Lubelszczyzny i pozostawił liczne prace w tej materji. Zył lat 81.

### Sprawa ochrony lokatorów.

O ile dotąd sprawa Ustawy o ochronie lokatorów była przez Sejm w zupełnym zaniedbaniu, o tyle obecnie komisja prawnicza Sejmu pracuje całą siłą parę, aby tak dłużej przez kamieniczników oczekiwana „Gwiazdka” dać im w tym roku.

Z dotąd „zaaprobowanych” punktów projektu Ustawy o ochronie lokatorów najsmutniejsze refleksje nasuwa punkt, określający wysokość komornego.

Od 1 do 6 pokoi ma wynosić komorne 10% przedwojennego w złocie, plus świadczenia i plus 2 proc. podwyżki co kwartał; od lokali większych niż 6 pokoi — 20 proc. tegoż komornego plus świadczenia i 3 proc. podwyżki co kwartał. Przekładając te procenty i złoto na język polski potoczny, i przyjmując obecną cenę rubla złołego jako pół dolara, tj. pół miliona marek, otrzymamy:

Za lokale do 6 pokoi wypadłoby płacić 60 tys. za rubla plus świadczenia i plus co kwartał 2 proc. tego komornego czyli przypościszwy, że cena rubla się nie zmienia, wypadłoby w drugim kwartale płacić po 60 tys. za rubla, w 3-cim 72 tys., w 4-tym 87 tys. za rubla itd.

Mieszkania 7 pokojowe i sklepy płaciłyby: w I kwartale 100 tys. za rubla plus dodatki, w II — 130 tys. w III — 160 tys. za rubla itd.

### Piekielna maszyna.

Inż. Bronisław Pawłowski z kop. „Wiktor” w Miłowicach otrzymał zawiadomienie z poczty o nadejściu jakiejś przesyłki pod jego adresem.

Pawłowski upoważnił posłanica kopalnianego, który codziennie chodził na pocztę, do odbioru przesyłki i onegdaj posłanecten wręczył inż. Pawłowskiemu nadesłany pakunek.

Po zdjęciu zewnętrznego papieru, ujrzał odbiorca prostokątne pudełko drewniane, uwiązane zwykłym sznurkiem.

Ponieważ szpagat był trochę luźny, p. Pawłowski począł zsuwać sznurek. Naraz nastąpiła eksplozja i wybuch poparzył p. Pawłowskiemu twarz i ręce.

Kiedy na miejsce wypadku przybyła zawiadzana policja, ujrzano na podłodze pudełko, które podniesiono i począto skrupulatnie badać.

Okazało się, iż była to maszyna piekielna, b. misternie sfabrykowana; zawierała ona kilka sprężyn i kapiszon rtęciowy, oraz 3 tuby, napełnione dynamitem.

Czy dlatego, że p. Pawłowski nie zerwał gwałtownie sznurka na przesyłce, czy też skutkiem wadliwej konstrukcji maszyny, wyluchł tylko kapiszon, dynamit zaś pozostał nietknięty, inaczej bo-

wiem nie tylko odbiorca zdradliwej przesyłki lecz i cały dom byłby wyleciał w powietrze.

Oparzenia, które odniósł p. Pawłowski na twarzy i rękach przy eksplozji kapiszono, nie są niebezpieczne.

W sprawie wykrycia fabrykanta tego rodzaju przesyłek policja wdrożyła energiczne dochodzenie i zbrodniarza aresztowała.

### Do wszystkich oddziałów Polsk. Czerw. Krzyża okręgu Warszawskiego

Straszna katastrofa moralna i materjalna, jaka nawiodła stolicę naszą miała miejsce na terenie warszawskiego okręgu Polskiego Czerwonego Krzyża, przy którym zorganizowane zostały sekcje pomocy ofiarom wybuchu. Musimy spieszyć z wydatną pomocą materjalną tak pieniężną, jak odzieżową. Do wszystkich Was zwracamy się, byście przybyli z pomocą, organizując na swych terenach zbiórki pieniężną i odzieżową i prosimy o rychłe przesłanie zebranych funduszy do P. K. O. na rachunek 3762, a zebrane rzeczy do biura warszawskiego okręgu — Mazowiecka 8.

Zarząd Okręg.  
Oddział Warsz. Pol. Czerw. Krzyża

## Nadestane.

### Nieposzanowanie cudzej własności.

Przyjemnie jest pisać o czemś dobrem i pożytecznym, ale jakże przykro jest wspominać o rzeczach złych i szkodliwych dla społeczeństwa. Pisać jednakże trzeba o rzeczach pożytecznych, a czasem trzeba też wspomnieć i o rzeczach zasługujących na nagane. W pierwszym wypadku pisze się dla tego, ażeby dać przykład innym, jak należy dążyć do czynów wzniosłych i prowadzących do dobrobytu jednostki lub całej naród, w drugim zaś, żeby piętnować czyny złe i wzbudzać pogardę ogółu do tego, co jest szkodliwe dla społeczeństwa.

Zabierając się do pisania miałem właśnie na celu to ostatnie, a mianowicie chodził mi o poszanowanie cudzej własności.

Tak ja, jako też wielu innych w naszej gminie, którym udało się zdobyć na tyle oswiady, iż nie wystarcza dla nich znajomość własnej zagrody lub wsi, ale żywo obchodzą ich sprawy całego kraju, czytają gazety, które otrzymują z poczty za pośrednictwem urzędu gminnego. Poczcie odbieru urzęd gminny dwa razy w tygodniu, a ponieważ do poszczególnych wsi wysyła się dopiero przy jakiejś okazji, to też gazeta wędruje niernaz długością, a czasem nawet dłużej.

Ale to jeszcze nic, bo chociaż z opóźnieniem jednakże gazetę się otrzyma. Najgorsze jest to że najwyżej  $\frac{3}{4}$  gazet otrzymuje się, reszta zaś wśląka w urzędzie gminnym. I to proszę sobie wyobrazić; człowiek pracuje cały tydzień od świ-

tu do nocy na polu w takim głuchym zakątku naszego powiatu, jest pozbawiony najmniejszej wiadomości ze świata. To też z upragnieniem oczekuje gazety, która jest jego jedynym łącznikiem ze światem, ale czeka cały tydzień — niema, czeka drugi — niema, aż wreszcie niecierpliwio sam zachodzi do urzędu gminnego i na zapytanie gdzie są gazety otrzymuje odpowiedź, że widocznie ktoś zabrakł. I nie dziwnego, pocztę w urzędzie gm. rozkładają na półkach, a każdy z interesantów przeglądając najswobodniej sobie zabiera nie to co jest jego, ale to co mu podoba, no bo bibułki w obecnym czasie są drogie, więc owija machorkę w cudzą gazetę, mniejsza o to, że ktoś za nie płaci pieniądze.

Ale zapytamy się, na kogo największe pada podejrzenie o zabieranie gazet?

A na kogoś najwięcej bywa w urzędzie gminnym jak nie sołtysi i inni dygnitarze wiojscy?

Znam nawet niektórych osobników którzy tem się trudnią, ale narazie nie wymieniam ich nazwisk gdyż spodziewam się że zaprzestaną swej niecznej roboty, ale jeżeli to się powtórzy, postaram się o to ażeby cały powiat poznał tych którzy za cudze pieniądze, chcą czytać gazety albo palić z nich papierosy.

Jest podobno kraj w którym ludzie w ujściu pewnej rzeki nie posiadają lasów, natomiast okolice położone u jej początków obfitują w lasy, to też mieszkańcy plawią rzeką drzewo na całej jej długości z okolic leśnistych do bezleśnych bez żadnego dozoru. Drzewo płyńie sobie samo, a zatrzymuje je dopiero ten komu jest ono przeznaczone i ani kawałek nie zginie po drodze, bo jeżeli drzewo gdzieś się zatrzyma, a zobaczy to ktoś po- pchnie je aby sobie płynęło dalej.

Jakąż wielką różnicę widzimy u nas. Rzeczy przedstawiające większą wartość pieniężną kradną dla zysku, a gazety w urzędzie gminnym z przyzwyczajenia.

To też poprostu wstyd dla całej gminy, a winien jest także urząd gminny, że dopuszcza do tego. Prosiłem kilkakrotnie p. Wójta ażeby zapobiegł rozciąganiu gazet z kancelarii gm. a zawsze obiecywał mi że nadal do tego niedopuści, a mimo to trwa dalej. Niechce narazie wymieniać gm. w której to się dzieje, gdyż mam nadzieję że to wszystko z czasem się zmieni na lepsze.

r. b. przez pana Inspektora Pracy w Chełmie na komisję rozjemczą, a ponieważ uważam, że współpraca z czynnikami rządowymi obowiązuje każdego obywatela, przeto na wezwanie (zastrzeżone rygorem karnym) przybyłem do Włodawy gdzie oświadczyłem mi, że p. Insp. Pracy był łaskaw spóźnić się na pociąg, wobec tego posiedzenie nie odbędzie się. Przybyłem z końmi w czasie siewów z daleka. Jestem osadnikiem wojskowym, proszę przeto na przyszłość pana Inspektora Pracy w Chełmie o zamiarze spóźnienia się na pociąg zawiadomić wezwanych przed ich wyjazdem z domu.

## **Liść otwarty Do Pana Inspektora Pracy w Chełmie.**

Wezwany zostałem urzędowo na dzień 19 X.

Z pełnym uznaniem

A. Zatorski.

# DZIAŁ URZĘDOWY.

Rada Szkolna Powiatowa

we Włodawie.

dn. 23 X 1923 r.

L. 203/23

Do

### **Zarządu szkół w powiecie.**

Rada Szkolna Powiatowa wzywa niniejszem Zarządy Szkół do sporządzania każdego 15-go wykazów dzieci nieuczęszczających do szkoły, do szkoły, uwzględniając w pierwszym rzędzie rocznik najmłodszy a więc dzieci urodzone w 1916 r., oraz dzieci starsze do szkoły dobrowolnie zapisane.

Wykazy takie sporządzać należy w 3-ech egzemplarzach, z których jeden przedkładać należy odnośnym dozorem Szkolnym, celem karania winnych nieposyłania swych dzieci do szkoły, drugi — p. Inspektorowi Szkolnemu, trzeci zaś egzemplarz winien pozostawić w aktach Zarządu Szkoły.

Rada Szkolna Powiatowa zwraca uwagę Zarządom Szkół na ścisłe wykonywanie niniejszego zarządzenia.

Sekretarz:

R. Linder.

Przew. Rady Szkolnej:

St. Głiszczyński

Rada Szkolna Powiatowa

we Włodawie.

dn. 23 X 1923 r.

L. 202/23.

Do

### **Dozorów Szkolnych w powiecie.**

Rada Szkolna Powiatowa wzywa niniejszem Dozory Szkolne do przedkładania jej odpisów protokołów z posiedzeń Dozorów Szkolnych, w ciągu 7-miu dni po odbytem posiedzeniu.

Odpisy te potrzebne są Radzie Szkolnej w celu zaznajamiania się z pracami Dozorbów.

Poszczególne jednak uchwały Dozorów w sprawach ważniejszych, wymagających bądź zatwierdzenia Rady Szkolnej, bądź też przestania innym Władzom do załatwienia winny być przedkładane Radzie Szkolnej osobno — przy specjalnym piśmie, bez względu na przesyłany Radzie Szkolnej odpis protokołu posiedzenia Dozoru.

Sekretarz:

R. Linder

Przew. Rady Szkolnej:

St. Głiszczyński

**ROBOTY DRUKARSKIE** wykonywują najszybciej, najdokładniej i najtaniej  
Chełm, ul. Lubelska Nr. 15. **Polskie Zakłady Graficzne**

## KURS 10-DNIOWY

### dla pracowników w Kołach młodzieży Wiejskiej

urządza w czasie od 8 do 18 listopada 1923 r. w SITNIE Zamojski Okręgowy Związek w porozumieniu i przy pomocy Sejmiku Zamojskiego i Wojew. Związku Młodzieży Wiejskiej w Lublinie.

Program kursu obejmie następujące przedmioty:

1) — Polska współczesna — 8 godzin. 2) — Metody pracy organicznej w Kołach — 6 godzin. 3) — Metody pracy oświatowej — 7 godzin. 4) — Rolnictwo — 4 godziny. 5) Hodowla — 4 godziny. 9) — Ogrodnictwo — 3 godziny. 7) — Weterynarja — 2 godziny. 8) — Spółdzielczość jako program życiowy wsi polskiej — 4 godziny. 9) — Samorząd i jego znaczenie — 3 godziny. 10) — Hygiena życia codziennego — 2 godziny.

Oprócz 5 godzin wykładowych dziennie odbywać się będzie zawsze rano wspólna gimnastyka, a wieczorem próby teatralne, śpiewy, gry towarzyskie i czytanki.

Kurs zakończony zostanie Wieczornicą Towarzystwą, połączoną z przedstawieniem i zabawą taneczną.

Każdy uczestnik Kursu musi wpłacić do kasy kursowej 1 złoty polski wpisowego, a nadto

przywieźć z sobą: 2 prześcieradła, siennik pusty, poduszkę koc albo kołdrę, ręcznik, 1 zmiaęębnilzny, mydło, grzebień, szczotkę do włosów, ubranie i buty, kubek, 2 miski, łyżkę, nóż i widelec, ołówki i gruby zeszyt do notatek. Nadto następujące ilości produktów na osobę: 2 f. słoniny, 2 garnce mąki pszennej, 1 garniec kaszy, 1 f. cukru, i zapas chleba wedle własnej potrzeby.

Zgłoszenia na kurs **tylko do 1 listopada** przyjmuje Okręgowy Związek Młodzieży Wiejskiej — Zamość — Sejmik. Do zgłoszenia należy dołączyć zaświadczenie Koła względnie Okręgowego Związku, oraz krótki życiorys.

Przyjazd na kurs zgłoszonych uczestników i uczestniczek musi nastąpić koniecznie **w czwartek dnia 8 listopada do godziny 3 popołudniu.**

**Zgłaszać się Zamość, Sejmik.**

# Fabryka Wyrobów betonowych

## WE WŁODAWIE

WYRABIA:

dachówki

kręgi studienne

przepusty mostowe

pustaki i słupy

chodniki i sączki

gąsiory i t. p.

**Ceny dostępne.**

**Zamawiać w Biurze Sejmiku we Włodawie.**